

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (77)711

Vol. 1977/0223

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

KOM(77) 711 endg.

Brüssel, den 15. Dezember 1977.

Vorschlag einer VERORDNUNG (EWG) DES RATES

zur Verlängerung bestimmter Übergangsmassnahmen zur
Erhaltung und Bewirtschaftung der Fischbestände

(von der Kommission dem Rat vorgelegt)

KOM(77) 711 endg.

BEGRÜNDUNG

Dieser Verordnungsvorschlag dient der Durchführung des Ratsbeschlusses vom 7. Dezember 1977 über eine Verlängerung der bis 31. Dezember 1977 geltenden Übergangsmassnahmen zur Erhaltung und Bewirtschaftung der Fischbestände während der Zeit zwischen den Ratstagungen , und zwar bis 31. Januar 1978.

Vorschlag
für eine Verordnung (EWG)
des Rates
zur Verlängerung bestimmter Übergangsmass-
nahmen zur Erhaltung und Bewirtschaftung
der Fischbestände

Der Rat der Europäischen Gemeinschaften,

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft,
insbesondere auf Artikel 103,

gestützt auf die Beitrittsakte, insbesondere auf Artikel 102,

auf Vorschlag der Kommission,

in Erwägung nachstehender Gründe :

Bis zur Einführung einer gemeinschaftlichen Regelung zur Erhaltung und
Bewirtschaftung der Fischbestände sind die bis 31. Dezember 1977 geltenden
Gemeinschaftsmassnahmen zur Erhaltung und Bewirtschaftung bis 31. Januar 1978
zu verlängern,

hat folgende Verordnung erlassen :

Artikel 1

Die bis 31. Dezember 1977 geltenden Verordnungen (EWG) :

- Nr. 350/77 des Rates vom 18. Februar 1977 zur Festlegung bestimmter Übergangsmassnahmen zur Erhaltung und Bewirtschaftung der Fischbestände (1)
- Nr. 1672/77 des Rates vom 25. Juli 1977 zur Festlegung von Übergangsmassnahmen zur Erhaltung und Bewirtschaftung bestimmter Heringsbestände (2)
- Nr. 1779/77 des Rates vom 2. August 1977 zur Festlegung einstweiliger Erhaltungs- und Bewirtschaftungsmassnahmen für die Heringsfischerei in der Irischen See (3)
- Nr. 2366 /77 des Rates vom 25. Oktober 1977 zur Festlegung von Übergangsmassnahmen zur Erhaltung und Bewirtschaftung der Nordsee-Heringsbestände (4)

werden bis 31. Januar 1978 verlängert.

(1) ABl. L 48 vom 19.2.1977, S. 28

(2) ABl. L 186 vom 26.7.1977, S. 27

(3) ABl. L 196 vom 3.8. 1977, S. 4

(4) ABl. L 277 vom 29.10.1977, S.8

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 1977 in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Geschehen zu Brüssel, am

Im Namen des Rates

Der Präsident